



# CZUJNIK POZIOMU GAZU AE81090R INSTRUKCJA PODŁĄCZEŃ

## GAS LEVEL SENSOR AE81090R INSTALLATION MANUAL

## GAS SENSOR AE81090R ANSCHLUSSANWEISUNG

## ДАТЧИК УРОВНЯ ГАЗА AE81090R ИНСТРУКЦИЯ ПОДКЛЮЧЕНИЯ

### 1. MONTAŻ I REGULACJA / ASSEMBLY AND ADJUSTMENT / MONTAGE UND EINSTELLUNGEN / МОНТАЖ И РЕГУЛИРОВКА

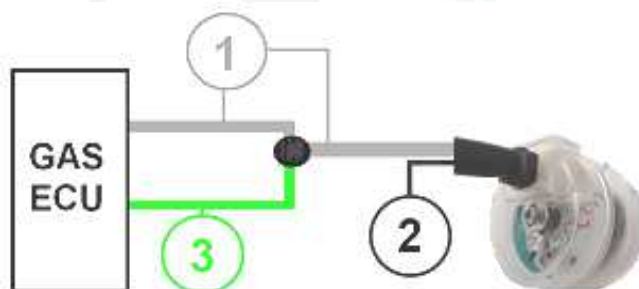
Czujnik należy przykręcić do wielozaworu za pomocą śrub M3 znajdujących się w zestawie, tak aby wskazówka na sensorze znajdowała się w pozycji minimum. Przewody wychodzące z czujnika wskazania połączyć według schematu z odpowiednimi przewodami w wiązce sterownika gazu. W programie w zakładce KONFIGURACJA / CZUJNIKI jako typ sensora poziomu gazu wybrać 0-90Ω.

Sensor should be screwed to multivalve with M3 screws placed in the set, so that the sensor tip was in the position of the minimum. The wires going out from the sensor of gas level should be connected according to the schema with correspondent wires in the bunch. In the program in the fold VEHICLE CONFIGURATION / SENSORS, select 0-90Ω as the type of gas level sensor.

Der Sensor muss zum Multiventil angeschraubt werden, mit den Schrauben M3, die es in dem Satz gibt. Die Leitungen die aus dem Niveauanzeiger ausgehen, sollen nach der Schema mit den Leitungen in der Bund verbunden sein. Im Programm in FAHRZEUG KONFIGURATION / SENSOREN wählen Sie als Niveauanzeigertyp 0-90Ω.

Датчик следует прикрепить к мультиклапану с помощью болтов М3, которые входят в состав комплекта. Проводку, выходящую из датчика уровня, следует подключить (в соответствии со схемой) с соответствующими проводами в связке. В программе в закладке КОНФИГУРАЦИЯ ДЛЯ АВТОМОБИЛЯ / КОЛИЧЕСТВО ГАЗА для типа датчика уровня газа выбрать 0-90Ω.

### 2. SCHEMAT PODŁĄCZENIA / CONNECTION DIAGRAM / ANSCHLUSSPLAN / ПОДКЛЮЧЕНИЕ



	PL	EN	DE	RU
1	BIAŁY	WHITE	WEISS	БЕЛЫЙ
2	CZARNY MASA	BLACK GROUND	SCHWARZ GROUND	ЧЁРНЫЙ МАССА
3	ZIELONY	GREEN	GRÜN	ЗЕЛЁНЫЙ

WUXINSTR.AE81090R DT ESW.01.A-14.12



ISO 9001:2008

www.elpigaz.com

ELPIGAZ Sp. z o.o.  
80-289 Gdańsk, ul. Szybowcowa 31A  
Poland

tel. +48 (58) 349 49 40  
fax +48 (58) 348 12 11  
e-mail: info@elpigaz.com

NIP: 957-08-11-415  
REGON: 192626868  
KRS: 0000069797

Kapitał zakładowy: 3 200 000 zł